

Algemene Voorwaarden

Verzekering van
inschrijvingsgaranties

Algemene Voorwaarden nr. 365/06

Buitenland

Inhoud		pagina
Hoofdstuk I.	Definities	3
Hoofdstuk II.	Omschrijving van de dekking	3
	Artikel 1. Gedekte risico's	3
	Artikel 2. Grondslag van de verzekering	3
	Artikel 3. Looptijd van het risico van Verzekeraar	4
	Artikel 4. Gedekt percentage en maximum schadevergoeding	4
	Artikel 5. Wachttermijn	4
	Artikel 6. Voorwaarden voor schadevergoeding	4
Hoofdstuk III.	Beheer van het risico	5
	Artikel 7. Algemene verplichtingen van Verzekerde	5
	Artikel 8. Rapportageverplichtingen van Verzekerde	5
	Artikel 9. Premie	5
	Artikel 10. Sancties	6
Hoofdstuk IV.	Schaderegeling	6
	Artikel 11. Claimprocedure	6
	Artikel 12. Mogelijkheid van voorschot	7
	Artikel 13. Schadeberekening	7
	Artikel 14. Opbrengsten na schadevergoeding	7
Hoofdstuk V.	Diverse bepalingen	7
	Artikel 15. Omrekeningskoersen	7
	Artikel 16. Consolidatieregeling	8
	Artikel 17. Overdracht of bezwaring van rechten uit de polis	8
	Artikel 18. Overgang van het verzekerde belang	8
	Artikel 19. Omvang aansprakelijkheid Verzekeraar	8
	Artikel 20. Communicatie	8
	Artikel 21. Toepasselijk recht en jurisdictie	8

Hoofdstuk I. Definities

Verzekeraar	de Staat der Nederlanden
Atradius	de naamloze vennootschap Atradius Dutch State Business, die krachtens art. 3 lid 5 van de Kaderwet financiële verstrekkingen Financiën in naam en voor rekening en risico van Verzekeraar polissen en garanties aan Nederlandse exporteurs, investeerders en financiers van export en investeringen afgeeft, en deze polissen en garanties voor rekening en risico van Verzekeraar beheert inclusief, maar niet beperkt tot, het afwickelen van schadeclaims en het voeren van incasso-activiteiten.
Offerte	de door Verzekerde aan Aanbesteder uitgebrachte offerte, waarvan gegevens zijn vermeld in het Overzicht.
Inschrijvingsgarantie	een in opdracht en voor rekening van Verzekerde schriftelijk gedane toezegging tot betaling aan Aanbesteder, tot zekerheid van de ongeclausuleerde handhaving door Verzekerde van diens Offerte op het moment dat Aanbesteder te kennen geeft die te willen accepteren, alsmede elke in opdracht en voor rekening van Verzekerde gestelde contragarantie voor zodanige betalingstoezegging.
Overzicht	het van deze polis deel uitmakende Overzicht van Namen, Gegevens van de Inschrijvingsgarantie, Gegevens van de Offerte en Polisgegevens.
Wachttermijn	de in het Overzicht onder Polisgegevens vermelde periode na afloop waarvan uitkeringen onder deze polis opeisbaar zijn.

Hoofdstuk II. Omschrijving van de dekking

Artikel 1.

Gedekte risico's

- a. De verzekering dekt schade (zie Artikel 13) als gevolg van het aanspreken van de Inschrijvingsgarantie, indien:
 1. de Inschrijvingsgarantie is aangesproken in strijd met het doel waarvoor zij gegeven is, hetgeen vastgesteld moet zijn in een rechterlijke uitspraak of in een arbitraal vonnis waartegen geen hogere voorziening meer mogelijk is, gewezen in een geschil tussen Verzekerde en Aanbesteder, dan wel op enig andere wijze die door Verzekeraar in een voorkomend geval acceptabel wordt geacht.
 2. de Inschrijvingsgarantie is aangesproken omdat Verzekerde zijn Offerte jegens Aanbesteder niet handhaaft ingevolge de ontbinding van de dekkingstoezegging door Verzekeraar, betrekking hebbende op het betalingsrisico dat Verzekerde bij uitvoering van een op grond van de Offerte gesloten overeenkomst zou lopen, tenzij:
 - de ontbinding van de dekkingstoezegging is veroorzaakt door omstandigheden die Verzekerde, Medeverzekerde, Garant voor Verzekerde, Garant voor Medeverzekerde of Contractant zijn toe te rekenen;
 - de ontbinding van de dekkingstoezegging is veroorzaakt door feiten en omstandigheden die Verzekerde niet zijn toe te rekenen, en die zich in het bedrijf van Verzekerde in Nederland althans in Nederland hebben voorgedaan, met uitzondering van maatregelen die de Nederlandse overheid verplicht was te nemen op grond van besluiten van internationale organisaties;
 - de ontbinding van de dekkingstoezegging is veroorzaakt door omstandigheden die Verzekerde niet zijn toe te rekenen en die hun oorzaak vinden bij buiten Nederland gevestigde leveranciers van Verzekerde.

Artikel 2.

Grondslag van de verzekering

De door Verzekerde ten behoeve van de totstandkoming van de verzekering verstrekte gegevens gelden als grondslag van de verzekering.

Artikel 3.

Looptijd van het risico van Verzekeraar

- a. Het risico van Verzekeraar begint op de datum van het in werking treden van de Inschrijvingsgarantie.
- b. Het risico van Verzekeraar eindigt op de afloopdatum van de Inschrijvingsgarantie.

Artikel 4.

Gedekt percentage en maximum schadevergoeding

- a. Van de schade (zie Artikel 13) berekend volgens deze polis wordt het gedekte percentage als vermeld in het Overzicht vergoed.
- b. Het totaal van alle schadevergoedingen uit hoofde van deze polis en de aanhangsels zal ten hoogste het in het Overzicht als "Maximum schadevergoeding" aangeduide bedrag belopen.

Artikel 5.

Wachttermijn

Uitkeringen onder deze polis zijn opeisbaar na verloop van de Wachttermijn ingaande op één der hierna aan te geven momenten:

- a. indien zich een geval voordoet als bedoeld in Artikel 1a1:

op de dag nadat in een procedure als in Artikel 1a1 voorzien, onherroepelijk is vastgesteld dat de Inschrijvingsgarantie in strijd met het doel waarvoor zij gegeven is, is aangesproken, of,
- b. indien Verzekeraar uitdrukkelijk te kennen heeft gegeven dat zij haar dekkingsverplichting ingevolge Artikel 1a1 aanvaardt zonder een daaraan voorafgaande rechterlijke of arbitrale uitspraak:

op de dag na uitbetaling aan de Begunstigde van de Inschrijvingsgarantie; of,
- c. indien zich een geval voordoet als bedoeld in Artikel 1a2:
op de dag na uitbetaling aan de Begunstigde van de Inschrijvingsgarantie.

Artikel 6.

Voorwaarden voor schadevergoeding

- a. Verzekerde kan slechts aanspraken op schadevergoeding doen gelden, mits:
 - 1. Verzekerde tijdig en volledig heeft voldaan aan haar verplichtingen jegens Aanbesteder;
 - 2. Verzekerde heeft voldaan aan alle wettelijke en administratieve verplichtingen, die in verband met de indiening van de Offerte op haar van toepassing zijn.
 - 3. Verzekerde in verband met de totstandkoming of de uitvoering van de Overeenkomst geen omkoping, in de zin van artikel 177 en 177a jo 178a van het Wetboek van Strafrecht, heeft gepleegd dan wel omkoping heeft uitgelokt, daaraan medeplichtig is geweest of daarvan bewust heeft geprofiteerd. Indien aan deze voorwaarde niet is voldaan heeft Verzekeraar ook het recht de verzekeringsovereenkomst zonder restitutie van premie op te zeggen en is Verzekerde verplicht eventueel reeds betaalde schadevergoedingen aan Verzekeraar terug te betalen.
- b. Verzekeraar zal op de voorwaarden sub a 1 en 2 geen beroep doen, indien het niet voldoen daaraan een gevolg is van een door Verzekeraar gegeven aanwijzing.

**Artikel 7.
Algemene verplichtingen van Verzekerde**

Verzekerde is verplicht:

- a. het niet gedekte percentage als eigen risico te dragen, voor zover Verzekeraar overdracht van dit eigen risico aan derden niet heeft goedgekeurd;
- b. niet zonder toestemming van Verzekeraar enige wijziging of verlenging van de Inschrijvingsgarantie te accepteren;
- c. in overleg met Verzekeraar incassomaatregelen te nemen en ook overigens de nodige maatregelen te nemen ter voorkoming of beperking van schade;
- d. aanwijzingen van Verzekeraar terzake van het beheer van het risico op te volgen, zonder dat Verzekerde voor haar normale kantoor- en personeelskosten een vergoeding kan bedingen. Deze verplichting houdt onder meer in dat Verzekerde op verzoek van Verzekeraar in eigen naam maatregelen neemt, ook nadat schadevergoeding aan Verzekerde is uitbetaald;
- e. desgevraagd het incasso aan Verzekeraar over te dragen;
- f. alle opbrengsten in verband met de Inschrijvingsgarantie ontvangen na schadevergoeding, aan Atradius af te dragen.

**Artikel 8.
Rapportageverplichtingen van Verzekerde**

Verzekerde is verplicht onmiddellijk aan Verzekeraar kennis te geven, zodra zij verneemt of vaststelt dat:

- a. Aanbesteder de Inschrijvingsgarantie aanspreekt dan wel weigert deze vrij te geven;
- b. iets nadeligs bekend is geworden over Aanbesteder;
- c. zich andere omstandigheden voordoen ten gevolge waarvan schade dreigt te ontstaan.

**Artikel 9.
Premie**

- a. Verzekerde is verplicht de verschuldigde premie en kosten uiterlijk op de vervaldag te voldoen. In geval van schade wordt het nog niet vervallen deel van de premie onmiddellijk opeisbaar.
- b. Indien Verzekeraar akkoord gaat met een wijziging van de Inschrijvingsgarantie, leidende tot alleen een wijziging van het bedrag van het risico, zal Verzekeraar de premie proportioneel aanpassen. Indien Verzekeraar akkoord gaat met andere wijzigingen van de Inschrijvingsgarantie, leidende tot wijziging van het risico voor Verzekeraar, zal de premie door Verzekeraar nader worden vastgesteld.
- c. Indien Verzekerde geen recht op schadevergoeding heeft vanwege het niet voldoen aan de polisvoorwaarden, leidt dit niet tot een recht op restitutie van premie.

Artikel 10. Sancties

- a. Onjuiste of onvolledige opgave vóór het sluiten van de verzekeringsovereenkomst van feiten en gegevens, waarvan Verzekerde wist of behoorde te begrijpen dat deze voor de beoordeling van het te verzekeren risico van belang waren of konden zijn, kan tot verval van recht op schadevergoeding aanleiding geven.
- b. Het niet voldoen door Verzekerde aan haar in Artikel 7 en 8 omschreven verplichtingen, alsmede iedere verzwaring van het risico door haar schuld, leidt tot het verval van haar rechten uit de verzekeringsovereenkomst. Verzekeraar kan echter, gelet op de zwaarte van de tekortkoming en de ernst van het belang waarin zij is geschaad, de gevolgen van dit verval beperken.
- c. Indien de verschuldigde premie en kosten niet op de vervaldag zijn voldaan, is Verzekerde vanaf de vervaldag rente verschuldigd gelijk aan de wettelijke achterstalligheidsrente, zoals vermeld in artikel 6:120 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek.
- d. Indien betaling van verschuldigde premie en kosten 15 dagen na schriftelijke aanmaning nog niet heeft plaatsgevonden, is Verzekeraar definitief van haar verplichtingen bevrijd, onverminderd de verplichting van Verzekerde om de premie en kosten te voldoen.

Hoofdstuk IV. Schaderegeling

Artikel 11. Claimprocedure

- a. Verzekerde kan aanspraak op schadevergoeding doen gelden na afloop van de Wachttermijn.
- b. Indien Verzekerde aanspraken op schadevergoeding doet gelden, moet zij alle gegevens verstrekken, Verzekeraar inzage geven in en kopie laten nemen van alle bescheiden, die Verzekeraar nodig heeft voor de beoordeling van deze aanspraken en de berekening van de schade. Tevens moet Verzekerde alle medewerking verlenen, opdat Verzekeraar ook van derden inlichtingen ontvangt of inzage verkrijgt van bescheiden als hierboven bedoeld.
- c. Verzekeraar zal de schadeberekening uiterlijk op de laatste van de twee volgende data aan Verzekerde toezenden:
 - 30 dagen na het verstrijken van het moment waarop Verzekerde aanspraken op schadevergoeding kan doen gelden;
 - 60 dagen na ontvangst van alle bovenbedoelde gegevens en bescheiden.Het bovenstaande geldt niet indien Verzekeraar van haar sub d genoemde recht gebruik maakt.
- d. Gedurende de periode, genoemd sub c, heeft Verzekeraar het recht een deskundige aan te wijzen die belast wordt met het controleren van de verstrekte gegevens en bescheiden en van het bedrag van de schade waarvoor Verzekerde aanspraken op vergoeding doet gelden. In dit geval zal Verzekeraar de schadeberekening aan Verzekerde toezenden uiterlijk 60 dagen na ontvangst van het rapport van de deskundige.
- e. Indien de procedure sub d wordt gevolgd, kan Verzekeraar onder nader vast te stellen voorwaarden aan Verzekerde een voorschot verstrekken.
- f. Binnen 14 dagen na ontvangst van de schriftelijke akkoordverklaring van Verzekerde met de schadeberekening, betaalt Verzekeraar de schadevergoeding tegen rechtsgeldige overdracht van de Verzekerde Vorderingen waarover schade wordt vergoed en van alle rechten en zekerheden, die Verzekerde in verband met de Overeenkomst heeft. Indien Verzekerde haar rechten en zekerheden reeds heeft beperkt, verpand of aan derden heeft overgedragen, moet deze beperking, verpanding of overdracht eerst teniet worden gedaan.

- g. Een schadevergoeding wordt vastgesteld en uitbetaald in euro's. Eventuele omrekening geschiedt tegen de koers als bedoeld in Artikel 15.
- h. Indien Verzekeraar een aanspraak op schadevergoeding schriftelijk en met verwijzing naar dit artikel heeft afgewezen en Verzekerde niet binnen 6 maanden na dagtekening van deze brief Verzekeraar voor de bevoegde rechter heeft gedagvaard, is het recht tot het vorderen van deze schadevergoeding vervallen.

Artikel 12.

Mogelijkheid van voorschot

- a. Bij een schade als bedoeld in Artikel 1 a 1 kan Verzekeraar onder nader vast te stellen voorwaarden een voorschot op de eventuele schadevergoeding verlenen, indien:
 - 1. Verzekerde een gerechtelijke of scheidsrechterlijke procedure aanhangig heeft gemaakt, en
 - 2. Verzekerde naar genoegen van Verzekeraar aannemelijk maakt dat de Inschrijvingsgarantie is aangesproken in strijd met het doel waarvoor zij gegeven is.
- b. Zodra Verzekeraar van oordeel is dat niet langer aannemelijk is, dat de Inschrijvingsgarantie is aangesproken in strijd met het doel waarvoor zij gegeven is, zal op basis daarvan een schade-berekening worden opgesteld, waarbij het voorschot moet worden terugbetaald.

Artikel 13.

Schadeberekening

DEBET:

- het onder de dekking vallende deel van de uitbetaalde bedragen onder de Inschrijvingsgarantie;
- de bijkomende kosten als incassokosten en andere kosten gemaakt ter beperking en/of voorkoming van het verlies, mits gemaakt met schriftelijke goedkeuring of op aanwijzing van Verzekeraar,

en CREDIT:

- de bedragen waarvan Verzekerde terugbetaling in Nederland heeft verkregen of rechtens had kunnen verkrijgen.

De berekening wordt opgemaakt in euro's. Eventuele omrekening geschiedt tegen de koers als bedoeld in Artikel 15.

Artikel 14.

Opbrengsten na schadevergoeding

Al hetgeen Verzekeraar in euro's in de Eurozone ontvangt uit hoofde van de rechten en zekerheden die Verzekerde aan Verzekeraar heeft overgedragen, wordt na aftrek van gemaakte kosten, tussen Verzekerde en Verzekeraar verdeeld naar rato van ieders aandeel in de schade zoals blijkt uit de schadeberekening. Het uiteindelijke aandeel van Verzekeraar zal echter niet groter zijn dan het totale bedrag van alle onder deze polis betaalde schadevergoedingen, verhoogd met eventueel door Aanbesteder betaalde, aan de schadevergoeding toe te rekenen rente.

Hoofdstuk V. Diverse bepalingen

Artikel 15.

Omrekeningskoersen

- a. Omrekening van vreemde valuta geschiedt tegen de door de Europese Centrale Bank opgegeven informatieve koers op de datum waarop de toe te passen koers moet gelden. Voor valuta's waarvoor geen informatieve koers wordt opgegeven, geldt de door De Nederlandsche Bank N.V. aan Verzekeraar opgegeven - op basis van marktnoteringen berekende - koers.

- b. Voor het berekenen van premie geldt de koers op de datum van het in werking treden van de Inschrijvingsgarantie.
- c. Voor het berekenen van de schade geldt de koers die van kracht is op de datum van uitbetaling van de Inschrijvingsgarantie, doch geen hogere koers dan de in het Overzicht genoemde maximum omrekeningskoers, zijnde de koers van drie (3) maal de koers op de datum van het in werking treden van de Inschrijvingsgarantie.

Artikel 16. Consolidatieregeling

Indien tussen Nederland en het land van Aanbesteder een regeling getroffen wordt voor de afwikkeling van schulden - waaronder begrepen uitstel van betaling en/of kwijtschelding - die van toepassing is op de vorderingen uit hoofde van de opvraging van de Inschrijvingsgarantie, is Verzekerde verplicht de gevolgen daarvan te aanvaarden, voor zover die betrekking hebben op de hiervoor bedoelde vordering. Dit houdt in,

- dat Verzekerde op verzoek van Verzekeraar medewerking verleent aan de uitvoering van de consolidatieregeling;
- dat de rechten van Verzekerde onder de polis geen wijziging ondergaan.

Artikel 17. Overdracht of bezwaring van rechten uit de polis

Verzekerde is gerechtigd de uit de verzekering voortvloeiende rechten aan een derde te verpanden of over te dragen, voorzover schriftelijke kennisgeving aan Verzekeraar van deze verpanding of overdracht heeft plaatsgevonden.

Artikel 18. Overgang van het verzekerde belang

Overgang van het verzekerde belang heeft niet tot gevolg, dat de verzekering ten voordele van de nieuwe belanghebbende doorloopt, tenzij Verzekeraar zich hiermede schriftelijk akkoord heeft verklaard.

Artikel 19. Omvang aansprakelijkheid Verzekeraar

Voor Verzekeraar is alleen bindend hetgeen schriftelijk in de polis of in aanhangsels bij de polis is bevestigd. Door berekening of inontvangstneming van premie wordt de omvang van de aansprakelijkheid van Verzekeraar nimmer gewijzigd.

Artikel 20. Communicatie

Communicatie met betrekking tot onderhavige verzekeringsovereenkomst, inclusief kennisgeving aan Verzekeraar, waartoe Verzekerde op grond van de voorwaarden mocht zijn gehouden, zal via Atradius dienen te verlopen. Alle handelingen van Atradius, waaronder - maar niet beperkt tot - aanwijzingen en financiële handelingen, zullen gelden als handelingen van Verzekeraar.

Artikel 21. Toepasselijk recht en jurisdictie

Op de verzekeringsovereenkomst is Nederlands recht van toepassing en is de rechtbank in Amsterdam in eerste instantie de bevoegde rechter. In alle geschillen dienen dagvaardingen en eventuele andere geding inleidende stukken bij uitsluiting op naam van en aan het adres van Atradius te worden uitgebracht. Atradius zal op last en voor rekening van Verzekeraar, in eigen naam optreden als formele procespartij. Verzekeraar zal onverkort gebonden zijn aan tegen Atradius gewezen uitspraken.



Atradius

David Ricardostraat 1, 1066 JS Amsterdam.

Postbus 8982,

1006 JD Amsterdam, Nederland.

Tel. 020 553 9111, Fax 020 553 2811,

www.atradius.nl

Handelsregister Amsterdam 33226495

Geregistreerd:

Atradius Dutch State Business NV